**Iesniegums Regulāro gaisa pārvadājumu atļaujai**

***Application for scheduled flights permit***

*Lūdzu, aizpildiet veidlapu, parakstiet to un nosūtiet kopā ar pielikumiem uz* [*aviation@sam.gov.lv*](mailto:aviation@sam.gov.lv)*.*

*Please fill in the form, sign it, and send it along with the attachments to* [*aviation@sam.gov.lv*](mailto:aviation@sam.gov.lv)*.*

**Informācija par gaisa pārvadātāju**

***Air Operator contact details***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Gaisa pārvadātājs  *Air Operator* | | ICAO Kods  *ICAO Designator* | | | TCO autorizācijas Nr. (ja piemērojams) *TCO Authorisation No. (if applicable)* |
|  | |  | | |  |
| Adrese:  *Address:* | | | | | |
|  | | | | | |
| Telefons:  *Telephone:* |  | | E-pasts:  *Email:* |  | |

|  |
| --- |
| Kontaktinformācija Latvijā (ja piemērojams):  *Contacts in Latvia (if applicable):* |
|  |

Lidojuma tips:

*Type of the flight:*

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Pasažieru  *Passenger* |  |  | Kravas  *Cargo* |  |  | Pasažieru/Kravas  *Passenger/Cargo* |  |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Gads  *Year* |  | IATA sezona  *IATA season* |  |

|  |
| --- |
| **Informācija par gaisa pārvadājumiem**  ***Information about the Carriage by air*** |

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Lidojuma Nr.  *Operating Flight No.* | Marketinga Nr. (ja piemērojams)  *Marketing Flight No.(if applicable)* | Gaisa kuģa tips  *Aircraft type* | Datumi  *Dates* | | Lidojuma dienas  (1/2/3/4/5/6/7)  *Days of flights* | Maršruts  *Route* |
| No  *From* | Līdz  *To* |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |
| --- |
| Gaisa kuģa/u reģistrācijas Nr.  *Aircraft registration No.* |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Dokumentu kopijas, kas pievienotas pieteikumam\***  ***Copies of documents attached to the application \**** | |
| Gaisa pārvadātāja licence vai līdzvērtīgs dokuments  *Air operator licence or similar document* |  |
| Gaisa pārvadātāja aviācijas drošības programma (tikai TCO)  *Air operator security programme (only TCO)* |  |
| Gaisa kuģa/u reģistrācijas apliecība/as  *Aircraft registration certificate(s)* |  |
| Saskaņā ar Regulu Nr.785/2004 derīgs apdrošināšanas sertifikāts  *Valid insurance certificate according to Regulation No.785/2004* |  |
| Derīga gaisa kuģa ekspluatanta apliecība  *Valid air operator certificate* |  |
| ACC3 apstiprinājums kravai/pastam  *ACC3 approval for cargo/mail* |  |

|  |
| --- |
| **Informācija par komerclīgumiem** (Kodu dalīšana; gaisa kuģa noma ar apkalpi) (ja attiecināms)  ***Information about the commercial contract*** *(codeshare; wet lease) (if applicable)* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Gaisa pārvadātājs ar kuru noslēgts komerclīgums  *Air operator with whom commercial agreement has been concluded* | | |
|  | | |
| Pievienota atbildīgo iestāžu rakstiska atļauja šim komerciālajam līgumam  *Attached Permission from authority* |  |

**Attiecībā uz gaisa kuģa nomu ar apkalpi pievienoti šādi dokumenti:**

***Regarding wet lease, the following documents have been attached:***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Gaisa kuģa/u reģistrācijas apliecība/as  *Aircraft registration certificate(s)* |  |  |
| Saskaņā ar Regulu Nr.785/2004 derīgs apdrošināšanas sertifikāts  *Valid insurance certificate according to Regulation No.785/2004* |  |  |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Piezīmes  *Notes* | | | | | |
|  | | | | | |
| **Iesniedzējs**  ***Applicant*** | | | | |
| **Vārds Uzvārds**  ***Name Surname*** | | **Amats**  ***Position*** | | **Paraksts\*\***  ***Signature\*\**** |
|  | |  | |  |
| **Vieta**  ***Place*** |  | **Datums**  ***Date*** |  | |

**INFORMĀCIJA**

***INFORMATION***

!!! Lidojumu atļaujas tiek izsniegtas saskaņā ar 2023.gada 22.augusta MK noteikumiem Nr.469 “*Pasažieru, bagāžas un kravas gaisa pārvadājumu veikšanas noteikumi*” <https://likumi.lv/ta/id/207128-noteikumi-par-pasazieru-bagazas-un-kravas-gaisa-parvadajumiem>

!!! *Flight permits are issued in accordance with the Cabinet Regulation No. 469 of August 22, 2023, "Regulations on the Carriage of Passengers, Baggage, and Cargo by Air."* [*https://likumi.lv/ta/id/207128-noteikumi-par-pasazieru-bagazas-un-kravas-gaisa-parvadajumiem*](https://likumi.lv/ta/id/207128-noteikumi-par-pasazieru-bagazas-un-kravas-gaisa-parvadajumiem)

**!!!** Regulāro lidojumu atļauja ir jāpieprasa 30 dienas pirms paredzēto lidojumu uzsākšanas.

**!!!** *The scheduled flight permit must be requested 30 days prior to the intended commencement of flights.*

**!!!** Jebkādas izmaiņas satiksmes programmā, tostarp izmaiņas attiecībā uz komerclīgumiem ir jāpaziņo Aviācijas departamentam nosūtot uz e-pastu: [aviation@sam.gov.lv](mailto:aviation@sam.gov.lv)

**!!!** *Any changes to the traffic schedule, including modifications related to commercial agreements, must be notified to the Aviation Department by e-mail:* [*aviation@sam.gov.lv*](mailto:aviation@sam.gov.lv)

\*- pirmreizējam pieteikumam jāpievieno visi norādītie dokumenti. Iesniedzot turpmākos pieteikumus jāpievieno tie dokumenti, kuriem ir veiktas izmaiņas.

\*- *The first application must be accompanied by all the documents indicated. Subsequent applications must be accompanied by those documents for which changes have been made.*

\*\*- pieteikums var būt parakstīts ar drošu elektronisko parakstu. Ja pieteikums vai tam pievienotie dokumenti ir parakstīti ar ārvalstīs izsniegtu drošu elektronisko parakstu, papildus noteikti ir jānorāda adrese, kurā var pārbaudīt elektronisko dokumentu, kas parakstīts ar drošu elektronisko parakstu.

\*\*- *the application may be signed with a secure electronic signature. If the application or documents attached have been signed with a secure electronic signature which is not issued in Latvia, it is necessary to specify the address at which the electronic document signed with a secure electronic signature may be verified.*

Personas datu apstrādes tiesiskais pamats ir juridiskā pienākuma izpilde.

*The legal basis for the processing of personal data is the fulfilment of the legal obligation.*

**!!!** Satiksmes ministrijasAviācijas departamenta izsniegtās Regulāro gaisa pārvadājuma atļaujas numurs obligāti jānorāda ICAO lidojuma plāna 18. ailē.

***!!!*** *The scheduled flight permit number issued by the Aviation Department of the Ministry of Transport must be specified in Item 18 of the ICAO flight plan.*